

# Correzione

(art. 58 cpv. 2 LParl)

---

## **Decreto federale che approva e traspone nel diritto svizzero la Convenzione penale del Consiglio d'Europa sulla corruzione e il relativo Protocollo aggiuntivo**

del 7 ottobre 2005 (RU 2006 2371)

### **1. Legge federale del 19 dicembre 1986<sup>1</sup> contro la concorrenza sleale**

*Art. 4a cpv. 1 lett. b*

#### **Invece di:**

<sup>1</sup> Agisce in modo sleale chiunque:

- b. in qualità di lavoratore, associato, mandatario o altro ausiliario di un terzo nel settore privato si fa promettere o accetta, per sé o per terzi, un indebito vantaggio per commettere un atto o un'omissione in relazione con le sue attività di servizio o d'affari e contrastante coi doveri d'ufficio o sottostante al suo potere d'apprezzamento.

#### **Leggasi:**

<sup>1</sup> Agisce in modo sleale chiunque:

- b. in qualità di lavoratore, associato, mandatario o altro ausiliario di un terzo nel settore privato domanda, si fa promettere o accetta, per sé o per terzi, un indebito vantaggio per commettere un atto o un'omissione in relazione con le sue attività di servizio o d'affari e contrastante coi doveri d'ufficio o sottostante al suo potere d'apprezzamento.

10 dicembre 2015

Commissione di redazione dell'Assemblea federale

<sup>1</sup> RS 241

DF che approva e traspone nel diritto svizzero la Convenzione penale  
del Consiglio d'Europa sulla corruzione e il relativo Protocollo aggiuntivo.  
Correzione

---

RU 2015